Lisäohje säätimille MED ja MED SAVE Tilläggsanvisningar för inställningar MED och MED SAVE Additional manual for control unit MED and MED SAVE

Terveydenhuollon ja tutkimuksen kylmälaitteet Kylutrustning för hälsovård och forskning Medical and Laboratory Cabinets





Sisällysluettelo

LISÄOHJE SÄÄTIMELLE MED XW70L	4
Lämpötilasäätimen painikkeet	4
Lämpötilasäätimen käyttö	5
Toimintojen merkkivalot näytöllä	6
Hälytykset	7
Pr1 käyttäjätason parametrit lämpötila- ja ovihälytyksille ja	
niiden viiveajoille sekä antureiden lämpötila-arvot	8
Tehdasparametrien kopiointi Hot key -ohjelmointitikulta laitteen muistiin	9
Tehdasparametrien kopiointi laitteen muistista	10
Hot key -ohjelmointitikulle	10
LISÄOHJE SÄÄTIMELLE MED SAVE XW757K	11
Toimintojen merkkivalot näytöllä	12
Lämpötilasäätimen käyttö	13
Kellon ohjelmointi	14
Lämpötila- ja hälytystietojen tallennus	14
Lämpötila- ja hälytystietojen kopiointi USB muistiin	15
Lämpötila- ja hälytystietojen luku USB-muistista	15
Lämpötila- ja hälytystietojen tyhjennys laitteen muistista	16
Hälytykset	17
Pr1 käyttäjätason parametrit lämpötila- ja ovihälytyksille ja niiden	
viiveajoille sekä antureiden lämpötila-arvot	18
Pr2 huolto- ja tehdastason salasana ja parametrit	20
Tehdasparametrien kopiointi Hot key -ohjelmointitikulta laitteen muistiin	21
Tehdasparametrien kopiointi laitteen muistista	22
Hot key -ohjelmointitikulle	22
Sulatusvahti	23
P4 näytöllä näkyvää keskimääräistä lämpötilaa mittaava anturi	23
SAVE-mallit - lämpötilasäätimen akun käyttökytkimet	24
DIN 58345 varustepaketti MED SAVE säätimelle	25
Asiakasanturi ja RJ45 kytkentäkaapeli (lisätarvike)	25
Potentiaalivapaan hälytyksen kytkentä- ja testausohje	26
Potentiaalivapaan hälytysreleen jälkiasennus (lisävaruste KK9040)	27
TTL/RS-485 datakaapeli 0.5 M (lisävaruste L-OKP050)	29

LISÄOHJE SÄÄTIMELLE MED XW70L

Yksi- ja kaksioviset kylmäkaapit, yksioviset pakastekaapit



Alakaappi kylmä tai Alakaappi pakkanen Yläkaappi kylmä

Lämpötilasäätimen painikkeet

[⋩] [⋇] ∩∩ ∩ ^с ≝ ^{аих}	AUX	Δ		-;¢;-
		$\overline{\bigtriangledown}$	SET	\bigcirc

AUX	Ei käytössä
Δ	Lämpötilansäätöpainike
∇	Lämpötilansäätöpainike
***	Käyttäjän käynnistämän lisäsulatuksen käynnistyspainike, ns. manuaalisulatus
SET	Toimintojen aloitus- ja lopetuspainike SET
-X-	Valokytkin LED valolle
	Kytkintä voi hyödyntää lasiovellisisssa malleissa, jos valo halutaan pitää koko ajan päällä, kun ovi on suljettuna. Normaalisti valo syttyy ja sammuu automaattisesti ovikytkimen avulla. Näytössä palaa merkkivalo -⁄o⁄j- , kun valo on kytketty päälle säätimen valokytkimestä.
\bigcirc	Virtakytkin



Lämpötilasäätimen käyttö

Kaapin käynnistys

• Käynnistä kaappi painamalla painiketta 🔘 .

Lämpötilan säätö

- Paina kerran painiketta 💵 , jolloin näytöllä näkyy lämpötilan asetteluarvo.
- Säädä lämpötilaa painikkeilla Δ ja ∇ .
- Paina uudelleen painiketta set tai odota 15 sekuntia, jolloin laite palautuu normaaliin tilaan.

Lisäsulatus ns. manuaalisulatus

 Paina painiketta vähintään 3 sekunnin ajan, jolloin lisäsulatus käynnistyy. Lisäsulatustoimintoa ei voi katkaista painikkeesta. Sulatus päättyy automaattisesti.

Huom!

Lisäsulatus ei käynnisty, jos laitteella ei ole tarvetta sulatukseen.

Painikkeiden lukitus ja vapautus

- Paina yhtä aikaa painikkeita 🛆 ja 💟 vähintään kolmen sekunnin ajan. Näyttöön tulee teksti "PoF", kun näppäimet on lukittu. Lukitustilassa ei voi säätää lämpötilaa tai katkaista virtaa kalusteesta.
- Paina yhtä aikaa painikkeita 📐 ja 🔽 vähintään kolmen sekunnin ajan. Näyttöön tulee

teksti "Pon", kun näppäimet on vapautettu lukitustilasta.

Säätimeen tallentuneiden minimi- ja maksimilämpötilojen tarkistus

- Paina kerran painiketta 🔽 . Näytöllä näkyy hetken aikaa teksti "Lo", jonka jälkeen näytölle tulee laitteen taltioima minimilämpötila.
- Paina kerran painiketta 📐 . Näytöllä näkyy hetken aikaa teksti "Hi", jonka jälkeen näytölle tulee laitteen taltioima maksimilämpötila.
- Laite palaa normaalitilaan 5 sekunnin kuluessa.

Säätimeen tallentuneiden minimi- ja maksimilämpötilojen nollaus

Paina kerran painiketta v "Lo" tai v "Hi", jolloin näytölle tulee laitteen taltioima lämpötila. Paina heti set painiketta 3 sekunnin ajan, jolloin näytöllä alkaa vilkkua teksti "rst". Taltioitu lämpötila nollautuu vilkkumisen aikana, jonka jälkeen laite palaa normaalitilaan automaattisesti. Nollaa molemmat (minimi ja maksimi) lämpötilat erikseen.

Toimintojen merkkivalot näytöllä





Hälytykset

Huom!

Hälytyksen merkkiääni vaimenee painamalla mitä tahansa painiketta mutta hälytyskoodi jää näytölle.

HA Korkealämpötila hälytys

Laitteen sisälämpötila ylittää sallitun arvon. Höyrystimen äkillinen jäätyminen voi aiheuttaa hälytyksen. Kytke tällöin lisäsulatus edellisellä sivulla olevan ohjeen mukaisesti. Tarkista, ettei laitteeseen ole laitettu liian lämpimiä tuotteita, että laitteen ovi on suljettu eikä ilmankierto laitteen sisällä ole estynyt. Kaappi on tarkoitettu valmiiksi jäähdytettyjen tuotteiden säilytykseen.

LA Matalalämpötila hälytys

Laitteen sisälämpötila on laskenut liiaksi. Tarkista, ettei laitteeseen laitetut tuotteet ole liian kylmiä. Lämpötilahälytys kuittautuu automaattisesti sisälämpötilan palattua sallituihin rajoihin. Mikäli hälytys ei poistu, siirtäkää tuotteet toiseen laitteeseen ja ottakaa yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

dA Ovi auki hälytys

Sulje ovi huolelliseti, jolloin hälytys kuittautuu automaattisesti.

HA2 Lauhdutinhälytys (vain MEDLAB 400-sarja ja pakastekaapit)

MEDLAB 400 laite hälyttää likaisesta lauhduttimesta / lauhduttimen suodattimesta. Tarkista ettei ympäristön lämpötila ole yli +32°C ja puhdista lauhdutin / suodatin. Jos hälytys ei lakkaa, ota yhteys huoltoon.

P1 Jäähdytystä ohjaava anturi rikki *

P2 Sulatusta ohjaava anturi on rikki *

P4 Lauhdutuslämpötilaa mittaava anturi on rikki (vain MEDLAB 400-sarja ja pakastekaapit) *

* Laite toimii varajärjestelmänsä varassa. Kuittaa hälytys ja ota välittömästi yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

EE Tietovirhe

Mikäli laite antaa "EE"-hälytyksen, kuittaa hälytys painamalla mitä tahansa painiketta, kunnes näytöllä näkyy teksti "rSt" noin 3 sekunnin ajan. Tämän jälkeen näyttö palaa normaalitilaansa.

Pr1 käyttäjätason parametrit lämpötila- ja ovihälytyksille ja niiden viiveajoille sekä antureiden lämpötila-arvot

Paina yhtäaikaa SET + ∇ painikkeita n. 3 sekunnin ajan, jolloin näytölle tulee teksti "ALC".

Hae muutettava parametri ALC, ALU, ALL, ALd tai did nuolinäppäimillä 🔼 ja 🔽 ja paina SET

muutettavan parametrin kohdalla. Muuta arvoa nuolinämmäimillä 🛆 ja 🔽 ja vahvista

valinta **SET** painikkeella.

Hälytyksen saa tehdasasetuksilla helpoiten pitämällä ovea raollaan (ovikytkin vapautuu) yhden minuutin ajan, jonka jälkeen tulee ovi auki hälytys (potentiaalivapaan hälytysreleen tarkistus).

Hälytykset:

ALC hälytystapa (rE tai Ab)

rE (valittu tehdasasetukseksi):

lämpötilan hälytysraja muuttuu lämpötilaa muutettaessa

> esimerkiksi asetuksilla Set=4 ja ALU=4 ja ALL=2, hälytykset tulevat +8C ja +2°C lämpötiloissa ALd viiveen jälkeen

ALU maksimilämpötilahälytys

• asetteluarvo 4 C- ja F-malleissa

ALL Minimilämpötilahälytys

• asetteluarvo 2 C- malleissa ja 3 F-malleissa

Ab (valittavissa):

- kiinteä hälytysraja, jolloin ALU ja ALL ei muutu lämpötilaa muutettaessa
- ALU ja ALL asetetaan haluttu hälytysraja

Viiveet:

- ALd lämpötilahälytyksen viive (asetteluarvo 20 min)
- did ovihälytyksen viive hälytys (asetteluarvo 1 = 1 minuutti, 0 = heti)

db1-db4 antureiden lämpötila-arvot:

Siirry nuolinäppäimillä 🛆 ja 🔽 haluamasi anturin kohdalle ja paina SET , jolloin näytölle

tulee valitun anturin lämpötila-arvo. Jos anturi ei ole käytössä, näytölle tulee teksti "noP".

Palaa valikkoon SET painikkeella.

Laite palaa automaattisesti normaalitilaan 15 sekunnin kuluessa.

Tehdasparametrien kopiointi Hot key -ohjelmointitikulta laitteen muistiin

Sammuta laite virtakytkimestä 🕐 .





• Poista kannen neljä muovitulppaa, ruuvaa ruuvit auki ja irrota kansi.

Huom! Varo jännitteellisiä liittimiä.

• Asenna ohjelmointitikku (A) säätimen Hot Key -liittimeen. Ohjelmointitikkua ei voi laittaa väärinpäin.



- Käynnistä laite virtakytkimestä 🕐 .
- Näytöllä vilahtaa teksti "doL", jolloin parametrit kopioituvat tikulta laitteen muistiin.



• Lopuksi näytölle tulee teksti teksti "End". Anna tekstin sammua, ennen kuin irrotat ohjelmointitikun.



• Kiinnitä kansi takaisin paikoilleen.

Huom!

Jos säädin ja ohjelmointitikku eivät ole yhteensopivat, näytölle tulee teksti "Err".



Tehdasparametrien kopiointi laitteen muistista Hot key -ohjelmointitikulle

- Laitteen pitää olla päällä.
- Poista kannen neljä muovitulppaa, ruuvaa ruuvit auki ja irrota kansi.

Huom! Varo jännitteellisiä liittimiä.

• Asenna ohjelmointitikku (A) säätimen Hot Key -liittimeen. Ohjelmointitikkua ei voi laittaa väärinpäin.



• Paina hetken aikaa 🍙 näppäintä, jolloin näytölle ilmestyy teksti "UPL". Parametrit kopioituvat laitteen muistista ohjelmointitikulle.



• Lopuksi näytölle tulee teksti teksti "End". Anna tekstin sammua, ennen kuin irrotat ohjelmointitikun.



• Kiinnitä kansi takaisin paikoilleen.

Huom!

Jos säädin ja ohjelmointitikku eivät ole yhteensopivat, näytölle tulee teksti "Err".



LISÄOHJE SÄÄTIMELLE MED SAVE XW757K

Yksi- ja kaksioviset kylmäkaapit, yksioviset pakastekaapit



Toimintojen aloitus- ja lopetuspainike SET ja lisäsulatus



ON/OFF kytkin

Toimintojen merkkivalot näytöllä





**	Valo palaa	Kompressori on käynnissä
*	Valo vilkkuu	Kompressoria suojaava käynnistymisen esto on päällä
S	Valo palaa	Höyrystimen puhallin on päällä
S	Valo vilkkuu	Höyrystimen puhaltimen sulatuksen jälkeinen viiveaika on näällä
*	Valo palaa	Höyrystimen sulatusjakso on päällä
**	Valo vilkkuu	Höyrystimen kuivausjakso on päällä
(())	Valo palaa	Hälytys, katso kohta "hälytykset"
Ð	Valo palaa	Tallennustoiminto (REC) päällä
=•	Valo palaa	Akun lataus on hyvä (akkuvarmistus)
=	Valo vilkkuu	Akun lataus on heikko (akkuvarmistus)
¢	Valo vilkkuu	Akku on viallinen tai akun lataus on loppu (akkuvarmistus)

Lämpötilasäätimen käyttö

1. Kaapin käynnistys

• Käynnistä kaappi painamalla painiketta 🔘 3 sekuntia.

2. Lämpötilan säätö

- Lämpötilasäädön tarkistus: paina lyhyesti painiketta 당, jolloin näytöllä näkyy lämpötilan asetteluarvo.
- Paina painiketta III 3 sekuntia, jolloin näytölle tulee teksti "SEt". Vapauta painike III heti, jolloin näytöllä näkyy lämpötilan asetteluarvo.
- Säädä lämpötilaa painikkeilla 🈂 ja 🤜
- Paina uudelleen painiketta () tai odota noin 60 sekuntia jolloin laite palautuu normaaliin tilaan.

Huom!

Jos painat 靍 painiketta 5 sekuntia, lisäsulatus kytkeytyy päälle (dEF).

3. Lisäsulatus ns. manuaalisulatus

 Paina painiketta 5 sekunnin ajan, jolloin näytölle tulee teksti "SET". Pidä painike painettuna, jolloin näytölle tulee teksti "dEF" ja lisäsulatus käynnistyy. Lisäsulatustoimintoa ei voi katkaista painikkeesta. Sulatus päättyy automaattisesti.

Huom!

Lisäsulatus ei käynnisty, jos laitteella ei ole tarvetta sulatukseen.

4. Painikkeiden lukitus ja vapautus

- Paina yhtä aikaa painikkeita 🍙 ja 😒 vähintään kolmen sekunnin ajan. Näyttöön tulee teksti "PoF", kun näppäimet on lukittu. Lukitustilassa säätimeltä voi tarkastaa ainoastaan minimi- ja maksimilämpötilat. Muut toiminnot on lukittu.
- Paina yhtä aikaa painikkeita loo ja vähintään kolmen sekunnin ajan. Näyttöön tulee teksti "Pon", kun näppäimet on vapautettu lukitustilasta.

5. Säätimeen tallentuneiden minimi- ja maksimilämpötilojen tarkistus (P4 lisäanturi)

 Paina kerran painiketta . Näytöllä näkyy hetken aikaa teksti "Hit", jonka jälkeen näytölle tulee laitteen taltioima maksimilämpötila.



• Paina kerran painiketta 💟. Näytöllä näkyy hetken aikaa teksti "Lot", jonka jälkeen näytölle tulee laitteen taltioima minimilämpötila.



• Laite palaa normaalitilaan 5 sekunnin kuluessa.

- 6. Säätimeen tallentuneiden minimi- ja maksimilämpötilojen nollaus
- 🔹 Paina kerran painiketta 鬬 "Hi" tai 叉 "Lo", jolloin näytölle tulee laitteen

taltioima lämpötila. Paina heti 🐻 painiketta 3 sekunnin ajan, jolloin näytöllä

alkaa vilkkua teksti "rSt".



Taltioitu lämpötila nollautuu vilkkumisen aikana, jonka jälkeen laite palaa normaalitilaan automaattisesti. Nollaa molemmat (minimi Lo ja maksimi Hi) lämpötilat erikseen.

Kellon ohjelmointi

Aseta kello aikaan painamalla ᢙ 3 sekunnin ajan, jolloin näytölle tulee teksti



Paina 🐻, jolloin näytölle tulee teksti



Kuittaa toiminto painikkeella 쮛 ja valitse TUNTI (esim. 9) nuolinäppäimillä ᢙ ja 🛜 .

Kuittaa valinta painikkeella 당 ja käy samalla tavalla läpi kaikki aika-asetukset:

Hur = tunnit Min = minuutit Udy = viikonpäivät (maanantai, tiistai...) dAy = päivä Mon = kuukausi yEa = vuosi

Odota 60 sekuntia, jonka jälkeen laite palautuu normaalitilaan.

Lämpötila- ja hälytystietojen tallennus

Paina painiketta 📧 3 sekunnin ajan. Valitse nuolinäppäimillä 🏠 tai 💟 parametri "YES" ja kuittaa toiminto painikkeella 💮, jolloin taltiointi käynnistyy ja näytölle syttyy merkkivalo 🕦 . Laite tallentaa tiedon omaan muistiinsa.

Kun haluat lopettaa taltioinnin valitse edellisen ohjeen mukaan "no", jolloin taltiointi pysähtyy ja merkkivalo 🕞 sammuu näytöltä.

Lämpötila- ja hälytystietojen kopiointi USB muistiin

Jos haluat kopioida laitteeseen tallentuneen tiedon, liitä ulkoinen USB muisti laitteen USB liittimeen.

Huom! 2GB ulkoinen USB-muisti (USB 1.1 tai 2.0, FAT formatting).



Paina painiketta 🏧 3 sekunnin ajan, jolloin tallentunut tieto kopioituu ulkoiseen USB muistiin. Kopioinnin aikana näytöllä näkyy tekstit dAt, Lod, ALr ja Lod.

Kun tieto on kopioitunut, näytölle tulee teksti "End".



Jos tiedon kopioituminen epäonnistuu, näytölle tulee teksti "Err".



Lämpötila- ja hälytystietojen luku USB-muistista

Liitä USB-muisti tietokoneeseen ja lue USB-muistin tiedot.

USB-muistiin tallentuu kaksi tiedostoa, ALARM ja DATA.



ALARM-TIEDOSTO

```
ALARM - Muistio
Tiedosto Muokkaa Muotoile Näytä Ohje
IDX, LABEL, DESCRIPTION, START, STOP
1, PWF, Power Failure, 12-30-21 11:54, 12-30-21 11:54
2, dA, Door Open Alarm, 12-30-21 11:22, 12-30-21 11:23
3, HA4, High Temperature Alarm Probe TL2, 12-30-21 07:58, 12-30-21 08:31
4, HA1, TR3 High Alarm, 12-30-21 07:58, 12-30-21 08:36
```

	Hälytys	Korkea lämpötila hälytys	Matala lämpötila hälytys	Viallinen anturi hälytys
Anturi 1 jäähdytystä ohjaava anturi TR3		HA1	LA1	P1
Anturi 2 sulatusta ohjaava anturi EVP				P2
Anturi 3 lauhdutuslämpötila-anturi TL1		HA3	LA3	P3
Anturi 4 näytöllä näkyvän lämpötilan anturi TL2		HA4	LA4	P4
Ovi auki	dA			
Sähkökatko	PWF			

DATA-TIEDOSTO

Γ

DATA – Muisti	0
Tiedosto Muoki	aa Muotoile Näytä Ohje
IDX, DATE, TR3	,EVP,TL1,TL2,ST
1,12/31/21 2,12/31/21 3,12/31/21 4,12/31/21 5,12/31/21 6,12/31/21 7,12/31/21 8,12/31/21 9,12/31/21	08:34, -26, -28, +35, -27, C 08:24, -25, -27, +34, -27, C 08:14, -26, -26, +30, -27, - 08:04, -26, -27, +30, -28, - 07:54, -26, -27, +31, -28, - 07:44, -15, -34, +33, -26, C 07:34, -18, -16, +27, -27, D 07:24, -26, -27, +29, -27, - 07:14, -26, -27, +29, -28, -
IDX	Mittauskerta
DATE	päivämäärä, aika
TR3	ohjaava anturi
EVP	Höyrystinanturi
TL1	Laitteen lauhdutuslämpötila-anturi
TL2	Laitteen näytöllä näkyvän lämpötilan anturi
ST	Kompressorin tila
-	Kompressorin tila: kompressori ei ole käynnissä
C	Komprossorin tila: komprossori on käynnissä

С	Kompressorin tila: kompressori on käynnissä
D	Kompressorin tila: sulatus on käynnissä
OFF	Kompressorin tila: kompressori on kytketty pois päältä

Lämpötila- ja hälytystietojen tyhjennys laitteen muistista

Paina yhtäaikaa 🞯 + 🏐 3 sekunnin ajan, jolloin näytölle tulee teksti "Pr1".



Kuittaa valinta painikkeella 당 ja valitse nuolilla 🤝 ja 🈂 "rSd" eli tallentuneet lämpötilatiedot



SUOMI

Paina 당 ja valitse nuolipainikkeilla ᢙ ja 🍞 "YES". Kuittaa valinta painikkeella 당 , jolloin lämpötilatiedot pyyhkiytyvät muistista.

Kun lämpötilatiedot ovat pyyhkiytyneet muistista, näytölle tulee teksti "rSA" eli tallentuneet



Paina 당 ja valitse nuolipainikkeella 🤝 "YES". Kuittaa valinta painikkeella 💮 , jolloin hälytystiedot pyyhkiytyvät muistista.

Odota 60 sekuntia, jonka jälkeen laite palautuu normaalitilaan.

Hälytykset

HA I Korkealämpötila hälytys (sisälämpötila-anturi 1, TR3)

Laitteen sisälämpötila ylittää sallitun arvon. Höyrystimen äkillinen jäätyminen voi aiheuttaa hälytyksen. Kytke tällöin lisäsulatus edellisellä sivulla olevan ohjeen mukaisesti. Tarkista, ettei laitteeseen ole laitettu liian lämpimiä tuotteita, että laitteen ovi on suljettu eikä ilmankierto laitteen sisällä ole estynyt. Lämpötilahälytys kuittautuu automaattisesti sisälämpötilan palattua sallituihin rajoihin. Kaappi on tarkoitettu valmiiksi jäähdytettyjen tuotteiden säilytykseen.

LA I Matalalämpötila hälytys (sisälämpötila-anturi 1, TR3)

Laitteen sisälämpötila on laskenut liiaksi. Tarkista, ettei laitteeseen laitetut tuotteet ole liian kylmiä. Lämpötilahälytys kuittautuu automaattisesti sisälämpötilan palattua sallituihin rajoihin. Mikäli hälytys ei poistu, siirtäkää tuotteet toiseen laitteeseen ja ottakaa yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

PFI Jäähdytystä ohjaava anturi rikki (sisälämpötila-anturi 1, TR3)

PF2 Sulatusta ohjaava anturi on rikki (anturi 2)

HA3 Lauhduttimen korkealämpötilahälytys (lauhduttimen anturi 3, TL1, vain MEDLAB 400-sarja ja pakastekaapit^{*})

Laite hälyttää likaisesta lauhduttimesta / lauhduttimen suodattimesta. Tarkista ettei ympäristön lämpötila ole yli +32°C ja puhdista lauhdutin / suodatin. Jos hälytys ei lakkaa, ota yhteys huoltoon.

LA3 Lauhduttimen matalalämpötilahälytys (lauhduttimen anturi 3, TL1*)

PF3 Lauhdutuslämpötilaa mittaava anturi rikki (lauhduttimen anturi 3, TL1*)

HA4 Näytöllä näkyvää keskimääräistä lämpötilaa mittaavan anturin korkealämpötilahälytys (lisäanturi 1, TL2)

LA4 Näytöllä näkyvää keskimääräistä lämpötilaa mittaavan anturin matalalämpötilahälytys (lisäanturi 1, TL2)

PF4 Näytöllä näkyvää keskimääräistä lämpötilaa mittaava anturi rikki (lisäanturi 1, TL2)

dA Ovi auki hälytys

Sulje ovi huolellisesti, jolloin hälytys kuittautuu automaattisesti.

Pr1 käyttäjätason parametrit lämpötila- ja ovihälytyksille ja niiden viiveajoille sekä antureiden lämpötila-arvot

1. Pr1 käyttäjätason parametrit lämpötila- ja ovihälytyksille

Paina yhtäaikaa 당 + 📚 painikkeita n. 3 sekunnin ajan, jolloin näytölle tulee teksti "Pr1".



Paina painiketta 쮛 ja hae nuolinäppäimillä ᢙ ja 😒 muutettava parametri

itP, AIC, AIU, AIL, Ald, A4U, A4L, A4d tai did.

Paina 🐻 muutettavan parametrin kohdalla.

Muuta arvoa nuolinämmäimillä 🙈 ja 🤡 . Vahvista valinta 당 painikkeella.

Hälytyksen saa tehdasasetuksilla helpoiten pitämällä ovea raollaan (ovikytkin vapautuu) yhden minuutin ajan, jonka jälkeen tulee ovi auki hälytys (potentiaalivapaan hälytysreleen tarkistus).

- itP = tallennustiheys
- AIC = hälytystapa
- AlU = yläraja hälytykselle P1
- AlL = alaraja hälytykselle P1
- Ald = hälytyksen viive P1
- A4U = yläraja hälytykselle P4
- A4L = alaraja hälytykselle P4
- A4d = hälytyksen viive P4
- did = ovihälytyksen viive

2. P1 Jäähdytystä ohjaavan anturin hälytykset

AIC hälytystapa (rEL tai AbS)

rEL (valittu tehdasasetukseksi):

• lämpötilan hälytysraja muuttuu lämpötilaa muutettaessa.

Esimerkiksi asetuksilla Set=4 ja AlU=4 ja AlL=2, hälytykset tulevat +8C ja +2°C lämpötiloissa Ald viiveen jälkeen.

AIU maksimilämpötilahälytys

• asetteluarvo 4 C- ja F-malleissa

AlL Minimilämpötilahälytys

• asetteluarvo 2 C- malleissa ja 3 F-malleissa

AbS (valittavissa)

- kiinteä hälytysraja, jolloin AIU ja AIL ei muutu lämpötilaa muutettaessa
- AIU ja AIL asetetaan haluttu hälytysraja

3. P4 Näytöllä näkyvää keskimääräistä lämpötilaa mittaavan anturin hälytykset

P4 anturissa on aina kiinteät (AbS) hälytysrajat, jotka asetetaan parametreillä A4L ja A4U:

Tehdasasetus:	Lääkejä	ääkaappi	Pakast	ekaappi	
	A4L	A4U	A4L	A4U	
	1	19		-30	-13

4. Viiveet

- Ald = lämpötilahälytyksen viive (asetteluarvo 20 min) P1
- A4d = lämpötilahälytyksen viive (asetteluarvo 10 min) P4
- did = ovihälytyksen viive hälytys (asetteluarvo 1 = 1 minuutti, 0 = heti)

5. db1-db4 antureiden lämpötila-arvot

db1 = jäähdytystä ohjaava anturi (ilma-anturi) P1

db2 = sulatusta ohjaava anturi (höyrystinanturi) P2

db3 = lauhduttimen lämpötilaa mittaava anturi (lauhduttimen suodattimen anturi) P3

db4 = näytöllä näkyvää keskimääräistä lämpötilaa mittaava anturi (pulloanturi P4)

Paina painiketta 🍘 5 sekunnin ajan. Vapauta painike ja siirry nuolinäppäimillä 🍘 ja 💙 haluamasi anturin kohdalle ja paina 🐻, jolloin näytölle tulee valitun anturin lämpötila-arvo.

Paina painiketta 😂, jolloin pääset seuraavaan parametriin.

Jos anturi ei ole käytössä, näytölle tulee teksti "nPr".

Jatka selailua 쮛 painikkeella. Laite palaa automaattisesti normaalitilaan 60 sekunnin kuluessa.

Pr2 huolto- ja tehdastason salasana ja parametrit

Pr2 huoltotason salasana 012

Paina yhtäaikaa 쮛 + 🤡 painikkeita n. 3 sekunnin ajan, jolloin näytölle tulee teksti "Pr1"



Paina 🙈 , jolloin näytölle tulee teksti "Pr2"









Paina 靍 ja valitse painikkeella 🏔 numero 1, jolloin näytölle tulee







Paina painiketta 쮛 ja olet tasolla Pr2.

Huolto- ja tehdastason Pr2 parametrit

Hae nuolinäppäimillä 🈂 ja 😪 muutettava parametri.





Laite palaa automaattisesti normaalitilaan 60 sekunnin kuluessa.

Laitteen parametrit:

Festivo Huolto & varaosamyynti Tel. +358 3 553 8681 huolto@festivo.fi

tai valtuutettu huoltoliike

Tehdasparametrien kopiointi Hot key -ohjelmointitikulta laitteen muistiin

- Laitteen pitää olla päällä.
- Poista kannen neljä muovitulppaa, ruuvaa ruuvit auki ja irrota kansi.

Huom! Varo jännitteellisiä liittimiä.

• Asenna ohjelmointitikku (A) säätimen Hot Key -liittimeen. Ohjelmointitikkua ei voi laittaa väärinpäin.



• Paina 🙆 näppäintä kolme sekuntia, jolloin näytölle ilmestyy teksti "HA".



• Etsi nuolinäppäimillä 🏔 ja 😪 parametri "doL".



 Paina painiketta kunnes "doL" alkaa villkkua. Parametrit kopioituvat tikulta laitteen muistiin. Lopuksi näytölle tulee teksti teksti "End". Anna tekstin sammua, ennen kuin irrotat ohjelmointitikun.



• Kiinnitä kansi takaisin paikoilleen.

Huom!

Jos säädin ja ohjelmointitikku eivät ole yhteensopivat, näytölle tulee teksti "Err".



Tehdasparametrien kopiointi laitteen muistista Hot key -ohjelmointitikulle

- Laitteen pitää olla päällä.
- Poista kannen neljä muovitulppaa, ruuvaa ruuvit auki ja irrota kansi.

Huom! Varo jännitteellisiä liittimiä.

• Asenna ohjelmointitikku (A) säätimen Hot Key -liittimeen. Ohjelmointitikkua ei voi laittaa väärinpäin.

6AA0 10



• Paina 🙆 näppäintä kolme sekuntia, jolloin, näytölle ilmestyy teksti "HA".



• Etsi nuolinäppäimillä 🏔 ja 😪 parametri "UPL".



• Paina painiketta kunnes "UPL" alkaa vilkkua. Parametrit kopioituvat laitteen muistista ohjelmointitikulle. Lopuksi näytölle tulee teksti "End". Anna tekstin sammua, ennen kuin irrotat ohjelmointitikun.



- Kun näytölle tulee teksti "End", voit irrottaa Hot Key -tikun.
- Kiinnitä kansi takaisin paikoilleen.

Huom!

Jos säädin ja ohjelmointitikku eivät ole yhteensopivat, näytölle tulee teksti "Err".



Sulatusvahti

Sulatusvahdin toiminta

Festivo MEDLAB tuotteissa on automaattinen sulatus. Sulatusta ohjaa kaapin oma valvonta-anturi P2 ja sulatus katkaistaan heti, kun höyrystin on sulanut. Sulatusvahtitoimintoa ohjaa pulloanturi P4.

Sulatusvahti on toiminto, joka suojaa erittäin herkkien tuotteiden (esim reagenssien) säilytystä sulatusjakson aikana. Sulatusvahti tarkkailee sisälämpötilaa sulatusjakson aikana ja pysäyttää sulatuksen, jos sisälämpötila nousee yli asetetun rajan esimerkiksi oven avautumisen takia.

Jos sulatusvahtitoiminto keskeyttää sulatuksen, uusi sulatusjakso käynnistyy 1 tunnin päästä automaattisesti, kun lämpötila on tasaantunut.

Sulatus vahdin tehdasasetukset:

Lääkejääkaapit (+7°C)

Pakastekaapit (-10°C)

Sulatusvahti ja parametrin Srt asetus (Pr2 huoltaso)

Sulatusvahti asetetaan pr2 tasolla parametrillä Srt.

Huom!

Parametrin Srt arvo ei muutu, vaikka kaapin asetteluarvoa (SET) muutetaan.

Huom!

Parametrin Srt arvo ei saa olla liian lähellä asetettua (SET) lämpötilaa.

Lääkejääkaapit: asetettu lämpötila (SET) + 2 tai enemmän = parametrin Srt arvo

Pakastekaapit: asetettu lämpötila (SET) + 4 tai enemmän = parametrin Srt arvo

Esimerkiksi lämpötilan asetteluarvo SET= -22

-22 + 4 = -18 (Srt)

P4 näytöllä näkyvää keskimääräistä lämpötilaa mittaava anturi



P4 anturi asennetaan kaapin takaseinällä olevaan nestepulloon. Löysää pullon korkkia, jolloin pullo irtoaa telineestä.



SAVE-mallit - lämpötilasäätimen akun käyttökytkimet

MEDLAB SAVE 400 ja MED SAVE vakiomallit painokytkimellä



- A1 = 1-ovelliset kaapit ja 2-ovellisten alakaappi
- A2 = 2-ovellisten yläkaappi

MEDLAB SAVE 400 DIN-lisävaruste ja BB vakiomalli avainkytkimellä



Vakiomallit:

Kytke säätimen akku päälle laitteen takapaneelin mustasta painokytkimestä (A). Säädin hälyttää, jos akkua ei ole kytketty.

DIN lisävaruste:

Kytke säätimen akku päälle avainkytkimellä (B). Kierrä avainta takaa katsoen 90° oikealle. Älä jätä avainta lukkoon, vaan säilytä avain sovitussa paikassa. Voit kytkeä akkuvarmistuksen pois päältä laitteen kuljetuksen tai siirron ajaksi. Käännä avainta 90° vasemmalle, jolloin akkuvarmistus kytkeytyy pois päältä.

DIN 58345 varustepaketti MED SAVE säätimelle

Kaapin takana on vakiona potentiaalivapaa kytkentäpaikka (A) hälytyksille. DIN 58345 varustepakettiin kuuluu akkuvarmennus MED SAVE säätimen virtakatko hälytykselle ja lämpötilataltioinnille 12 tunnin ajaksi, lukittava akkuvarmistuksen käyttökytkin (B) ja jäätymisenestotoiminto.

BB kaapeissa akkuvarmistus on vakiona.





Asiakasanturi ja RJ45 kytkentäkaapeli (lisätarvike)



Asiakasanturi

- Poista suojatulppa (E)
- Kierre läpivientitulpan (F) vedonpoistoholkki auki
- Työnnä anturi (G) läpivientireiästä kaapin sisälle
- Liitä johdot kytkentärimalle (C)
- Kierrä läpivientitulppa (F) kiinni

Huom!

Asiakasanturi pitää kalibroida kaapin lämpötilojen mukaisesti. Anturin kalibrointi riippuu anturin paikasta.



RJ45 kytkentäkaapeli

Hälytyskytkennän tehdasasetus:

4/sininen 5/sininen-valkoinen

RJ45 kaapeliin voidaan kytkeä myös jatkuvan lämpötilan valvontaan tarkoitettu erillinen lämpötila-anturi, jolla se saadaan kiinteistön valvontakeskuksen seurantaan (VAK).

Suosittelemme asiakkaan anturin kytkentää tehtaalla.

Kytke RJ45 kaapeli (D) liittimelle A (liitin A, kuva edellisellä sivulla).



Kaapeleiden värikoodit:

		Pin		Pin	RJ45	
//	oranssi/valkoinen	1	<u> </u>	1	oranssi/valkoinen	//
	oranssi	2	<u> </u>	2	oranssi	
//	vihreä/valkoinen	3	<u> </u>	3	vihreä/valkoinen	//
	sininen	4	<u> </u>	4	sininen	
	sininen/valkoinen	5	<u> </u>	5	sininen/valkoinen	
	vihreä	6	<u> </u>	6	vihreä	
//	ruskea/valkoinen	7	<u> </u>	7	ruskea/valkoinen	11
	ruskea	8		8	ruskea	

Potentiaalivapaan hälytyksen kytkentä- ja testausohje

FESTIVO MED malleissa (XW70L) potentiaalivapaa kytkentävalmius on lisävaruste. MEDIN (XW777K) ja MED SAVE (XW757K) malleissa kytkentävalmius on vakiovaruste.

Tuotteen takana on potentiaalivapaa kytkentärima (liitin A, kuva edellisellä sivulla):

NC = Normal closed = AVAUTUVA NO = Normal open = SULKEUTUVA C = Common = YHTEINEN

XW70L =AOP XW777K =AOP, Aro XW757K =AOP, Aro

Sähkökatkon vaikutus potentiaalivapaaseen hälytykseen voidaan asettaa Pr2 tason parametreissä parametrillä AOP ja Aro. AOP parametrilla valitaan hälytysreleen toiminta (sulkeutuva/avautuva). Aro parametrilla kytketään sähkökatkoksen akku/hälytysreletoiminto päälle/pois.

Parametri AOP oP=Avautuva cL= Sulkeutuva (XW70L) oP=Avautuva cL= Sulkeutuva (XW757K , XW777K) , akkuvarmistus (XW757K , XW777K) , Aro = YES

Akkuvarmenteisissa laitteissa parametri Aro=YES, jotta hälytys toimii myös sähkökatkon aikana.

Testaa kärkitieto yleismittarilla liittimeltä A.

Potentiaalivapaan hälytysreleen jälkiasennus (lisävaruste KK9040)

- 1. Irrota kaapin kansilevy. Neljä kiinnitysruuvia on valkoisten suojatulppien alla.
- 2. Asenna rele/releet (1) ja riviliitin (2) alla olevan kuvan mukaiseen paikkaan tarranauhalla ja liitä rele riviliittimille.





Yksi lämpötilasäädin

Kaksi lämpötilasäädintä

Riviliitin NO NC C

YKSI LÄMPÖTILASÄÄDIN

KAKSI LÄMPÖTILASÄÄDINTÄ

K2

K1



11-12 NC 11-14 NO

К1



21-22 NC 21-24 NO

TTL/RS-485 datakaapeli 0.5 M (lisävaruste L-OKP050)



Innehållsförteckning

TILLÄGGSANVISNINGAR FÖR REGLAGET XW70L	31
Temperaturreglagets knappar	31
Användning av temperaturreglage	32
Funktionsindikatorer på skärmen	33
Larm	34
Pr1 användarnivå parametrarnas för temperatur-, dörrlarm och	35
tidsfördröjning samt sensorernas temperaturer	35
Fabrikskopieringsparametrar från snabbtangenten Hot Key till enhetens minne	36
Factory Kopiera parametrar från enhetens minne till snabbtangent Hot Key	
programmerings stick	37
TILLÄGGSANVISNINGAR FÖR REGLAGET MED SAVE XW757K	38
Driftindikeringar	39
Användning av elektronisk termostat	40
Inställning av klockan	41
Lagring av temperatur- och larmdata	42
Kopiering av lagrade temperatur- och larmdata till USB-minne	42
Läs temperatur- och larmdata från USB-minne	42
Tömning av lagrade temperatur- och larmdata från enhetens minne	44
Larm	45
Pr1 användarnivå parametrarnas nivå för temperatur-, dörrlarm och	
tidsfördröjning samt sensorernas temperaturer	46
Pr2 service- och fabriksnivå lösenord och parametrar	48
Fabrikskopieringsparametrar från snabbtangenten Hot Key till enhetens minne	49
Factory Kopiera parametrar från enhetens minne till snabbtangent	
programmerings Hot key stick	50
Avfrostningssensor	51
P4 Medeltemperatur visas på skärmen sensor	51
SAVE-modeller - temperaturkontroll batteribrytare	52
DIN 58345 tillbehörspaket för MED SAVE reglaget	53
Kundens sensor och RJ45 kabel (tillbehör)	53
Anvisningar till kopplig och testning av potentialfri larm	54
Eftermontering av ett potentiellt fritt larmrelä (tillval KK9040)	55
TTL/RS-485 datakabel 0.5 M (tillbehör L-OKP050)	57

TILLÄGGSANVISNINGAR FÖR REGLAGET XW70L

Kylskåp med en och två dörrar, frysar med en dörr



Temperaturreglagets knappar

\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$	
AUX	Inte i bruk
Δ	Justeringsknapp för temperatur
∇	Justeringsknapp för temperatur
***	Startknapp för avfrostning som startas av användaren, dvs. manuell avfrostning
SET	Start- och stoppknapp för funktioner SET
-X-	Strömbrytare för LED-lampa
	Brytaren kan användas i modeller med glasdörrar om man vill att lampan ska lysa hela tiden när dörren är stängd. Normalt tänds och släcks lampan automatiskt med dörrbrytaren. Indikatorlampan -🄆-, lyser på skärmen när man tänt lampan med styrenhetens ljusbrytare.



Strömbrytare

Användning av temperaturreglage

Uppstart av skåp

• Starta skåpet genom att trycka på knappen 🕐 .

Justering av temperatur

- Tryck en gång på knappen ser ,varefter installationsvärdet för temperatur visas på skärmen.
- Justera temperaturen med knapparna \triangle och ∇ .
- Tryck ännu en gång på knappen 💵 eller vänta i 15 sekunder för att återgå till normalläge.

Extra avfrostning sk. manuell avfrostning

• Tryck på knappen 🗱 i minst 3 sekunder varefter extra avfrostning startar. Funktionen för extra avfrostning kan inte avbrytas med knappen. Avfrostning avslutas automatiskt.

Obs! Extra avfrostning startar inte om det finns inget behovet av avfrostning.

Låsning och frigöring av knappar

• Tryck in knapparna 🚺 och 💟 samtidigt i minst tre sekunder. När knapparna är låsta visar

skärmen "PoF". Det är inte möjligt att justera temperaturen eller koppla bort strömmen

från skåpet i låst läge.

• Tryck in knapparna 🛆 och 文 samtidigt i minst tre sekunder. När knapparna har frigjorts visar skärmen texten "Pon".

Kontroll av sparade lägsta och högsta temperaturer i styrenhet

- Tryck en gång på knappen 💟 . Skärmen visar kort "Lo", varefter den lägsta temperaturen som registrerats av enheten visas på skärmen.
- Tryck en gång på knappen 🚺 .Skärmen visar kort "Hi", varefter den högsta temperaturen som registrerats av enheten visas på skärmen.
- Enheten återgår till normalläge efter 5 sekunder.

Återställning av sparade lägsta och högsta temperaturer

Tryck en gång på knappen v "Lo" eller v "Hi", varefter det sparade temperaturvärdet visas på skärmen. Tryck genast på knappen set i 3 sekunder varefter texten "rst" börjar blinka på skärmen. Den sparade temperaturen återställs under blinkningen, varefter enheten automatiskt återgår till normalläge. Återställ båda (lägsta och högsta) temperaturerna separat.

Funktionsindikatorer på skärmen





Larm

Obs!

Larmsummern stängas av genom att trycka på vilken knapp som helst men larm indikerning förblir på skärmen.

HA Larm om hög temperatur

Temperaturen inne i enheten överskrider det tillåtna värdet. En snabb frysning av förångaren kan vara orsaken till larmet. Slå i detta fall på extra avfrostning enligt anvisningarna på föregående sida. Kontrollera att enheten inte är placerad alltför nära heta produkter, att enhetens dörr är stängd och att luftcirkulation inuti enheten inte är blockerad. Skåpet är avsett för förvaring av redan kylda produkter.

LA Larm om låg temperatur

Enhetens innertemperatur har sjunkit för mycket. Kontrollera att produkterna inuti enheten inte är för kalla. Temperaturlarm bekräftas automatiskt när innertemperaturen återgår tillåtna gränser. Om larmet kvarstår bör du flytta produkterna till en annan enhet och kontakta ett auktoriserat servicecenter.

dA Larm om öppen dörr

Stäng dörren försiktigt för att bekräfta larmet automatiskt.

HA2 Kondensorlarm (endast MEDLAB 400-serien och frysar)

MEDLAB 400-enheten kommer att larma vid smutsig kondensor/smutsigt kondensorfilter. Kontrollera att omgivningstemperaturen inte överstiger +32 °C och rengör kondensor/ filter. Kontakta din servicerepresentant om larmet inte upphör.

P1 Fel på temperaturkontrollsensor *

P2 Fel på avfrostningskontrolsensor *

P4 Fel på kondensationstemperatursensor (endast MEDLAB 400-serien och frysar) Enheten fungerar med sitt backupsystem Bekräfta larmet och kontakta omedelbart ett auktoriserat servicecenter.

EE Datafel

Om enheten avger ett "EE"-larm bekräftar du larmet genom att trycka på valfri knapp tills skärmen visar texten "rSt" i cirka 3 sekunder. Skärmen återvänder därefter till normalläge.

Pr1 användarnivå parametrarnas för temperatur-, dörrlarm och tidsfördröjning samt sensorernas temperaturer

Tryck samtidigt på knapparna SET + 🟹 i cirka 3 sekunder tills texten "ALC" framträder på

skärmen. Tryck på knappen försedd med en pil 🚺 och 🔽 tills den parameter som du

önskar ändra syns ALC, ALU, ALL, ALd eller did. Tryck SET för att att ändra den valda

parametern. Ändra på graderna med hjälp av knapparna som är försedda med en pil Δ och



abla . Bekräfta valet med knappen SET .

Det är lättast att återfå det fabriksinställda larmet genom att befria dörrbrytaren och låta dörren stå öppen i en minut. Det här leder till att dörrlarmet går och så kan man samtidigt kontrollera att larmreläet fungerar.

Larm:

ALC larmsätt

rE (vald):

- Larmgränsen för temperatur ändrar då temperaturen ändrar, t.ex. Set=4 och ALU=4 och ALL=2
- Larmen avges vid temperaturerna +8 °C och +2 °C efter ALd-fördröjning

Ab (valbart):

ALU och ALL förändras inte då temperaturen ändras.

ALU alarm för maximal temperatur

Inställning 4 enligt C - och F-modeller

ALL Alarm för lägsta möjliga temperatur

Inställningsvärde 2 C- modeller och 3 F-modeller

Fördröjningar:

- ALd fördröjning av temperaturlarm (inställningsvärde 20 min)
- did larm för fördröjd dörröppning (inställningsvärde 1 = 1 minut, 0 = genast)

db1-db4 sensorenas temperaturer:

Tryck på pilknapparna 🚺 och 🔽 så att önskad sensor framträder. Tryck SET , då syns den

valda sensorns temperatur. Om inte sensorn är i bruk, syns texten "noP" på skärmen.

Återgå till menyn genom att trycka på SET .

Enheten återgår till normalläge om 15 sekunder.

35

Fabrikskopieringsparametrar från snabbtangenten Hot Key till enhetens minne

Stäng av apparaten med strömbrytaren 🔘.

• Skärmen visar texten OFF



• Ta bort de fyra plastpluggarna från locket, skruva loss skruvarna och ta bort locket.

Obs! Akta dig för levande kontakter.

• Installera programmeringspinnen (A) i styrenhetens snabbtangentanslutning. Programmering Stickan kan inte sättas i upp och ner.



- Slå på enheten med strömbrytaren 🕐 .
- Texten "doL" blinkar på displayen, som kopierar parametrarna från minnet till enhetens minne.



• Slutligen visas texten "End" på displayen. Låt texten stängas av innan du tar bort programme ringspinnen.



• Sätt tillbaka mappen.

Obs!

Om styrenheten och programmeringspinnen inte är kompatibla visas texten "Err".


Factory Kopiera parametrar från enhetens minne till snabbtangent Hot Key programmerings stick

- Enheten måste vara påslagen.
- Ta bort de fyra plastpluggarna från locket, skruva loss skruvarna och ta bort locke

Obs!

Akta dig för levande kontakter.

• Installera programmeringspinnen (A) i styrenhetens snabbtangentanslutning. Programmering Stickan kan inte sättas i upp och ner.



• Tryck kort på log för att visa "UPL". Parametrar kopieras från enhetsminnet till programmeringsstaven.



• Slutligen visas texten "End" på displayen. Låt texten stängas av innan du tar bort pro grammeringspinnen.



• Sätt tillbaka mappen.

Obs!

Om styrenheten och programmeringspinnen inte är kompatibla visas texten "Err".



TILLÄGGSANVISNINGAR FÖR REGLAGET MED SAVE XW757K

Kylskåp med en och två dörrar, frysar med en dörr



SVENSKA

Driftindikeringar







Lampan lyser	Kompressorn är i gång
Lampan blinkar	Blockering av start för att skydda kompressorn är på
Lampan lyser	Förångarens fläkt är i gång
Lampan blinkar	Fördröjningstid efter avfrostning av förångarfläkt är
Lampan lyser	Förångarens avfrostningscykel är påslagen
Lampan blinkar	Förångarens torkningscykel är påslagen
Lampan lyser	Larm, se avsnittet "Larm"
Lampan lyser	Lagringsfunktion (REC) på
Lampan lyser	Batteriladdning är god (batteribackup)
Lampan blinkar	Batteriladdning är svag (batteribackup)
Lampan blinkar	Batteriet är defekt eller lågt (batteribackup)

Användning av elektronisk termostat

1. Uppstart av skåp

• Starta skåpet genom att trycka på knappen 🔘 3 sekunder.

2. Justering av temperatur

- Kontrollera temperaturreglering: tryck kort på knappen 🐻 för att visa inställningsvärdet för temperatur.
- Tryck på knappen 💮 3 sekunder, varefter skärmen visar "SEt". Släpp knappen snart varefter skärmen visar inställningsvärde för temperatur.
- Tryck ännu på knappen () eller vänta i 60 sekunder för att återgå till normalläge.

Obs!

Om du trycker på knappen 🗃 i 5 sekunder slås extra avfrostning på (dEF).

3. Extra avfrostning, sk. manuell avfrostning

• Tryck på knappen 💮 i 5 sekunder för att visa "SET". Tryck och håll ned knappen tills skärmen visar "dEF" och en till avfrostningscyckel startar.

Funktionen för extra avfrostning kan inte avbrytas med knappen. Avfrostning avslutas automatiskt.

Obs!

Extra avfrostning startar inte om det finns inget behovet av avfrostning.

4. Låsning och frigöring av knappar

- Tryck in knapparna Coch Society samtidigt i minst 3 sekunder. När knapparna är låsta visar skärmen "PoF". I låsningsläget kan endast minimi- och maximitemperaturerna kontrolleras från regulatorn. Alla andra funktioner är låsta.
- Tryck in knapparna loch Samtidigt i minst 3 sekunder. När knapparna har frigjorts visar skärmen texten "Pon".
- 5. Kontroll av sparade lägsta och högsta temperaturer i styrenhet (P4 övervakningssensor)
- Tryck en gång på knappen 😂 . Skärmen visar kort "Hit", varefter den högsta temperaturen som registrerats av enheten visas på skärmen.



• Tryck en gång på knappen 🕙 . Skärmen visar kort "Lot", varefter den lägsta temperaturen som registrerats av enheten visas på skärmen.



SVENSKA

6. Återställning av sparade lägsta och högsta temperaturer

 Tryck en gång på knappen "Hi" eller "Lo", , varefter det sparade temperaturvärdet visas på skärmen. Tryck genast på knappen i 3 sekunder varefter texten "rSt" börjar blinka på skärmen.



Den sparade temperaturen återställs under blinkningen, varefter enheten automatiskt återgår till normalläge. Återställ båda (lägsta och högsta) temperaturerna separat.

Inställning av klockan

Ställ in tid genom att trycka på ᢙ i 3 sekunder och skärmen visar texten



Tryck på 당 och texten visar



Kvittera funktionen med knappen 🛞 och välj TIMME (t.ex. 9) med knapparna

Kvittera valet med knappen 📳 och gå igenom alla tidsinställningar på samma sätt:

Hur = timmar Min = minuter Udy = veckodagar (måndag, tisdag...) dAy = dag Mon = månad yEa = år

Enheten återgår till normalläge efter 60 sekunder.

Lagring av temperatur- och larmdata

Tryck på knappen 📧 i 3 sekunder. Välja parameter "YES" genom att använd piltangenterna 🍙 eller 🧇 och kvittera funktionen med knappen 🟐, varefter lagringen startar och indikatorlampan tänds 💽 . Enheten lagrar data i sitt minne.

För att stoppa lagringen väljer du "nej" enligt föregående instruktion varefter lagringen upphör och indikatorlampan () slocknar på skärmen.

Kopiering av lagrade temperatur- och larmdata till USB-minne

Om du vill kopiera data som är lagrad i enheten, ansluter du ett externt USB-minne i USB-kontakten.

Obs!

2 GB externt USB-minne (USB 1.1 eller 2.0, FAT-formatering).



Tryck på knappen ^{MM} i 3 sekunder för att kopiera lagrade data till det externa USB-minnet. Under kopiering visar skärmen texterna dAt, Lod, ALr och Lod.

"End" visas på skärmen när data kopierats.



Om data inte kunde kopieras visas "Err" på skärmen.



Läs temperatur- och larmdata från USB-minne

Anslut USB-minnet till datorn och läs USB-minnesinformationen.

Två filer, ALARM och DATA, lagras i USB-minne.



LARMFIL

ALARM - Muistio Tiedosto Muokkaa Muotoile Näytä Ohje IDX, LABEL, DESCRIPTION, START, STOP 1, PWF, Power Failure, 12-30-21 11:54, 12-30-21 11:54 2, dA, Door Open Alarm, 12-30-21 11:22, 12-30-21 11:23 3, HA4, High Temperature Alarm Probe TL2, 12-30-21 07:58, 12-30-21 08:31 4, HA1, TR3 High Alarm, 12-30-21 07:58, 12-30-21 08:36

Orsak till larm:

	Larm	Hög temperatur larm	Låg temperatur larm	Defekt sensor larm
Sensor 1 Temperaturkontrollsensor TR3		HA1	LA1	P1
Sensor 2 Avfrostningskontrollsensor EVP				P2
Sensor 3 Kondensationstemperatursensor TL1		HA3	LA3	P3
Sensor 4 Temperatur visas på skärmen sensor TL2		HA4	LA4	P4
Öppen dörr	dA			
Strömavbrott	PWF			

DATAFIL

DATA - Muistio Tiedosto Muokkaa Muotoile Näytä Ohje IDX, DATE, TR3, EVP, TL1, TL2, ST 1,12/31/21 08:34, -26, -28, +35, -27, C 2,12/31/21 08:24, -25, -27, +34, -27, C 3,12/31/21 08:14, -26, -26, +30, -27, -4,12/31/21 08:04, -26, -27, +30, -28, -5,12/31/21 07:54, -26, -27, +31, -28, -6,12/31/21 07:44, -15, -34, +33, -26, C 7,12/31/21 07:34, -18, -16, +27, -27, D 8,12/31/21 07:14, -26, -27, +29, -27, -9,12/31/21 07:14, -26, -27, +29, -28, -

IDX	Mätcykel
DATE	Datum, Tid
TR3	Temperaturkontrollsensor
EVP	Temperatur visas på skärmen sensor
TL1	Kondensationstemperatursensor
TL2	Temperatur visas på skärmen sensor
ST	Kompressorstatus
-	Kompressorstatus: kompressorn går inte
С	Kompressorstatus: kompressorn är igång
D	Kompressorstatus: avfrostning pågår
OFF	Kompressorstatus: kompressorn är avstängd

Tömning av lagrade temperatur- och larmdata från enhetens minne

Tryck samtidigt på 🞯 och 당 i 3 sekunder varefter skärmen visar "Pr1".



Kvittera valet med knappen 당 och välj "rSd", eller sparade temperaturer, med knapparna 🥪 eller



Tryck på 🐨 och välj "YES" med pilknapparna 🍙 och 😒 . Kvittera valet med knappen 🟐 varefter temperaturdata raderas från minnet.

När temperaturdata raderats från minnet visas meddelandet "rSA", dvs. sparade larm, på skärmen.



Tryck på 🐻 och välj 📚 "YES" med pilknapparna 🍙 och 😒. Kvittera valet med knappen 📳 varefter temperaturdata raderas från minnet.

Vänta i 60 sekunder, varefter enheten återgår till normalt läge.

Larm

Obs!

Larmsummern stängas av genom att trycka på vilken knapp som helst men larm indikerning förblir på skärmen.

HA I Larm om hög temperatur (inomhustemperatursensor 1, TR3)

Temperaturen inne i enheten överskrider det tillåtna värdet. En snabb frysning av förångaren kan vara orsaken till larmet. Slå i detta fall på extra avfrostning enligt anvisningarna på föregående sida. Kontrollera att enheten inte är placerad alltför nära heta produkter, att enhetens dörr är stängd och att luftcirkulation inuti enheten inte är blockerad. Skåpet är avsett för förvaring av redan kylda produkter.

LA I Larm om låg temperatur (inomhustemperatursensor 1, TR3)

Enhetens innertemperatur har sjunkit för mycket. Kontrollera att produkterna inuti enheten inte är för kalla. Temperaturlarm bekräftas automatiskt när innertemperaturen återgår tillåtna gränser. Om larmet kvarstår bör du flytta produkterna till en annan enhet och kontakta ett auktoriserat servicecenter.

PFI Fel på temperaturkontrolsensor (inomhustemperatursensor 1, TR3)

PF2 Fel på avfrostningskontrollsensor (sensor 2)

HA3 Högtemperaturlarm för kondensor (kondensorsensor 3, TL1, endast MEDLAB 400-serien och frysar*)

Enheten kommer att larma vid smutsig kondensor/smutsigt kondensorfilter. Kontrollera att omgivningstemperaturen inte överstiger +32 °C och rengör kondensor/filter. Kontakta din servicerepresentant om larmet inte upphör.

LA3 Lågtemperaturlarm för kondensor (kondensorsensor 3, TL1*)

PF3 Fel på kondensationstemperatursensor (kondensorsensor 3, TL1*)

HA4 Högtemperaturlarm, sensor som mäter medeltemperaturen som visas på skärmen (tilläggssensor 1, TL2)

LA4 Lågtemperaturlarm, sensor som mäter medeltemperaturen som visas på skärmen (tilläggssensor 1, TL2)

PF4 Fel på sensor som mäter medeltemperaturen som visas på skärmen (tilläggssensor 1, TL2)

dA Larm om öppen dörr Stäng dörren försiktigt för att bekräfta larmet automatiskt.

SVENSKA

Pr1 användarnivå parametrarnas nivå för temperatur-, dörrlarm och tidsfördröjning samt sensorernas temperaturer

Tryck samtidigt på knapparna 쮛 + 🥪 i cirka 3 sekunder tills texten "Pr1" framträder på skärmen.



Tryck på knappen 🏐 och efter det knappar ᢙ och 🤡 tills den parameter som du

önskar ändra syns: itP, AIC, AIU, AIL, AId, A4U, A4L, A4d eller did.

Bekräfta valet med knappen 🐻.

Ändra värdet med kanppar ᢙ och 🤡 . Bekräfta valet med knappen 당 .

Det är lättast att återfå det fabriksinställda larmet genom att befria dörrbrytaren och låta dörren stå öppen i en minut. Det här leder till att dörrlarmet går och så kan man samtidigt kontrollera att larmreläet fungerar.

- itP = datalagring interval
- AIC = larmsätt
- AIU = alarm för maximal temperatur P1
- AlL = alarm för lägsta möjliga temperatur P1
- Ald = larmfördröjningar P1
- A4U = alarm för maximal temperatur P4
- A4L = alarm för lägsta möjliga temperatur P4
- A4d = larmfördröjningar P4
- did = dörrlarmfördröjning

2. P1 Larm, Temperaturkontrollsensor

AIC larmsätt (rEL eller AbS)

rEL (vald som fabriksinställning):

• Larmgränsen för temperatur ändrar då temperaturen ändrar

Exempelvis med inställning Set=4 och AlU=4 och AlL=2, avges larm i temperaturerna

+8 °C och +2 °C efter fördröjning Ald

AbS (valbart):

• fast gränsen, AIU och AIL förändras inte då temperaturen ändras.

AIU alarm för maximal temperatur

• Inställning 4 enligt 4 C- ja F-modeller

AlL alarm för lägsta möjliga temperatur

• Inställning 2 C-modeller och 3 F-modeller

AbS (valbart):

- fast gränsen, AIU och AIL förändras inte då temperaturen ändras.
- Ställ AIU och AIL på önskad larmgräns

3. P4 Larm, sensor som mäter medeltemperaturen som visas på skärmen

P4-sensorn har alltid fasta (AbS) larmgränser som justeras med A4L och A4U parametrarna:

Fabriksinställning:	Medicinkylskåp		Frysskåp	
	A4L	A4U	A4L	A4U
	1	19	-30	-13

4. Fördröjningar

- Ald fördröjning av temperaturlarm (inställningsvärde 20 min)
- A4d fördröjning av temperaturlarm (inställningsvärde 10 min) P4
- did larm för fördröjd dörröppning (inställningsvärde 1 = 1 minut, 0 = genast)

5. db1-db4 sensorenas temperaturer

db1 = Temperaturkontrollsensor P1

db2 = Avfrostningskontrollsensor (förångaresensor) P2

db3 = Kondensationstemperatursensor (kondensor- / filtersensor) P3

db4 = Medeltemperatur visas på skärmen sensor (flaskgivare) P4

Tryck på knappen (a) i 5 sekunder. Släpp knappen och flytta till önskad sensor med pilknapparna (a) eller (v) och tryck på (a), varefter temperaturvärde för den valda sensorn visas. Tryck på knappen (a), för att komma till nästa parameter. Om sensorn inte är i bruk visars texten "nPr" på skärmen. Fortsätt att bläddra med knappen (a). Återvänd till menyn med knappen (a). Enheten återgår till normalläge efter 15 sekunder.

Pr2 service- och fabriksnivå lösenord och parametrar

Pr2 servicelösenord 012

Tryck samtidigt ned 🏐 + 🤡 knapparna i 3 sekunder tills texten "Pr1" visas på skärmen



Tryck igen 🙈 och texten "Pr2" kommer att visas på skärmen.







Tryck 靄 och välj nummer 1 med knappen 🏔 numero 1, då visas på skärmen



Tryck 📰 och välj nummer 2 med knappen 🏔 då visas 012 på skärmen



Tryck på knappen 쮛 och du är på nivå Pr2.

Service- och fabriksnivå Pr2-parametrar

Använd piltangenterna 😂 och 😪 för att söka på parametern som ska ändras.

Tryck på 🐻 för den parametern du vill ändra.



Enheten återgår automatiskt till normalt läge inom 60 sekunder.

Enhetsparametrar:

Festivo Service Ravitie 3, FIN-15860 Hollola Tel. +358 3 553 8681 service@festivo.fi

eller en auktoriserad serviceverkstad



Fabrikskopieringsparametrar från snabbtangenten Hot Key till enhetens minne

- Enheten måste vara påslagen.
- Ta bort de fyra plastpluggarna från locket, skruva loss skruvarna och ta bort locket.

Obs!

Akta dig för levande kontakter.

• Installera programmeringspinnen (A) i styrenhetens snabbtangentanslutning. Programmering Stickan kan inte sättas upp och ner.



• Tryck på knappen 🙈 i tre sekunder för att visa "HA".



• Använd piltangenterna 🙈 och 🞯 för att hitta parametern "doL".





• Sätt tillbaka mappen.

Obs!

Om styrenheten och programmeringspinnen inte är kompatibla visas texten "Err".



Factory Kopiera parametrar från enhetens minne till snabbtangent programmerings Hot key stick

- Enheten måste vara påslagen.
- Ta bort de fyra plastpluggarna från locket, skruva loss skruvarna och ta bort locket.

Obs!

Akta dig för levande kontakter.

• Installera programmeringspinnen (A) i styrenhetens snabbtangentanslutning. Programmering Stickan kan inte sättas upp och ner.





• Tryck på knappen 🙈 i tre sekunder för att visa "HA".



• Använd piltangenterna 🙆 och 😪 för att söka efter parametern "UPL".



• Tryck på knappen 😱 tills "UPL" börjar blinka. Parametrarna kopieras från enhetens minne till programmerings stick. Slutligen visas texten "End" på displayen. Låt texten stängas av innan du tar bort programmeringspinnen.



- När "End" visas på skärmen kan du ta bort snabbtangenten.
- Sätt tillbaka mappen.

Obs!

Om styrenheten och programmeringspinnen inte är kompatibla visas texten "Err".



Avfrostningssensor

Hur fungerar avfrostningssensorn

Festivo MEDLAB produkterna har automatisk avfrostning. Avfrostningen styrs av skåpets egen övervakningssensor P2 och avfrostningen stoppas så snart förångaren har tinat upp. Avfrostningssensorn styrs av flaskgivare P4.

Avfrostningssensor är en funktion som skyddar vid lagring av mycket känsliga produkter (t.ex. reagenser) under avfrostningscykeln. Avfrostningssensorn övervakar innetemperaturen under avfrostningscykeln och stoppar avfrostningen om innetemperaturen stiger över den inställda gränsen, till exempel på grund av att dörren öppnas.

Om avfrostningssensorn stoppar avfrostningen kommer en ny avfrostningscykel startas automatiskt efter 1 timme när temperaturen har stabiliserats.

Fabriksinställningarna för avfrostningssensorn:

Medicinkylskåp (+7°C)

Frysskåp (-10°C)

Avfrostningssensor och Srt-parameterinställning (Pr2-underhållsnivå)

Avfrostningssensorn ställs in är på pr2 parameternivå med parametern Srt.

Obs!

Värdet på Srt ändras inte ens om inställningsvärdet (SET) för skåpet ändras.

Obs!

Värdet på Srt får inte ligga för nära den inställda (SET) temperaturen.

Medicinkylskåp: inställd temperatur (SET) + 2 eller mer = Srt-värde

Frys: inställd temperatur (SET) + 4 eller mer = Srt-värde

Till exempel: inställd temperatur SET= -22

-22 + 4 = -18 (Srt)

P4 Medeltemperatur visas på skärmen sensor



P4 övervakningssensor sätts i vätskeflaskan på skåpets bakre vägg. Lossa locket på flaskan så att den lossnar från ställningen.

SAVE-modeller - temperaturkontroll batteribrytare

MEDLAB SAVE 400 och MED SAVE standardmodeller med tryckknapp



- A1 = 1-dörrars skåp och 2-dörrars nedre skåp
- A2 = 2-dörrars övre skåp

MEDLAB SAVE 400 DIN tillbehör och BB standardmodell med nyckelbrytare



Standardmodeller:

Slå på batteriet från den svarta tryckbrytaren (A) på apparatens baksida. Styrenheten varnar dig om batteriet inte är anslutet.

DIN tillbehör:

Slå på styrbatteriet med nyckelbrytaren (B). Vrid nyckeln från baksidan 90° till höger. Lämna inte nyckeln låst, utan förvara nyckeln på den överenskomna platsen. Du kan stänga av batteribackupen när du transporterar eller flyttar enheten. Vrid nyckeln 90° till vänster för att stänga av batteribackup.

DIN 58345 tillbehörspaket för MED SAVE reglaget

Det finns en potentialfri kopplingsplats (A) bakom skåpet för larm. DIN 58345 tillbehörssats innehåller en batterikontroll MED SAVE-regulator för strömavbrottslarm och temperaturinställning för 12 timmar, samt en låsbar brytare (B) för batteribackup och frostskyddsfunktion.

Batteribackup är standard i BB modeller.



Kundens sensor och RJ45 kabel (tillbehör)



- Ta bort skyddslocket (E)
- Skruva upp inloppspluggets (F) bussning för vattendränering
- Tryck in sensorn i skåpet genom genomföringshålet (G)
- Anslut ledningarna till kopplingsplinten (C)
- Skruva fast inloppsplugget (F)

Obs!

Kundsensorn måste kalibreras enligt skåpets temperaturer. Sensorns kalibrering är beroende på dess placering.



RJ45 anslutningskabel

Alarmkopplingens fabriksinställning:

4/blå 5/blå - vit

En separat temperatursensor för kontinuerlig temperaturövervakning kan också anslutas till RJ45-kabeln för att anslutas till fastighetsövervakningen.

Vi rekommenderar att kundsensorn kopplas i fabriken.

Koppla in RJ45 kabeln (D) till port A (port A, se bild på föregående sidan).



Färgkoderna till kablarna:

		Pin		Pin	RJ45	
//	orange/vit	1	<u> </u>	1	orange/vit	//
	orange	2	<u> </u>	2	orange	
//	grön/vit	3		3	grön/vit	//
	blå	4	<u> </u>	4	blå	
//	blå/vit	5		5	blå/vit	
	grön	6	<u> </u>	6	grön	
//	brun/vit	7		7	brun/vit	11
	brun	8]—	8	brun	

Anvisningar till kopplig och testning av potentialfri larm

I FESTIVO MED modellerna (W70L) finns potentialfri kopplingsberedskap som en tilläggsutrustning. MEDIN (XW777K) och MED SAVE (XW757K) modellerna har potentialfri kopplingsberedskap som standardutrustning.

Den potentialfria kopplingsplinten finns bakom produkten (port A, se bild på föregående sidan):

NC = Normal closed = NORMALT STÄNGD NO = Normal open = NORMALT ÖPPEN C = Common = GEMENSAM PUNKT

XW70L =AOP XW777K =AOP, Aro XW757K =AOP, Aro

Effekten av ett strömavbrott på det potentialfria larmet kan ställas in med Pr2-nivåparametrar i AOP och Aro. Med AOP-parametern väljer man funktionen för larmreläet (normalt öppen/normalt stängd). Parametern Aro används för att slå /på strömavbrottets batteri/alarmreläfunktion.

Parameter AOP

oP= normalt stängd cL= normalt öppen (XW70L) oP=normalt stängd cL= normalt öppen(XW757K , XW777K) , batteribackupp (XW757K , XW777K) , Aro = YES

Modellerna med batteribackup har en parameter Aro=YES, för att larmet ska fungera även vid ett strömavbrott.

Testa potentialen med en multimeter från port A.

Eftermontering av ett potentiellt fritt larmrelä (tillval KK9040)

- 1. Ta bort skåpets täckplatta. Fyra fästskruvar är under vita skyddspluggar.
- 2. Montera reläerna/reläerna (1) och omslagskontakten (2) i det läge som visas nedan med kardborreband och anslut reläet till omslutningskontakterna.





Ett temperaturregulator

Två temperaturregulatorer

Terminalblocket NO NC C

ETT TEMPERATURREGULATOR

TVÅ TEMPERATURREGULATORER

K1



11-12 NC 11-14 NO



21-22 NC 21-24 NO

TTL/RS-485 datakabel 0.5 M (tillbehör L-OKP050)



Contents

ADDITIONAL MANUAL FOR CONTROL UNIT MED XW70L	59
Control unit keys	59
Use of temperature control	60
Function display lights	61
Alarms	62
Pr1 user level parameters for temperature and door alarms and their delay	
times as well as sensor temperature values	63
Copy factory parameters from the Hot Key to the device memory	64
Copy factory parameters from device memory to Hot Key	65
programming stick	65
ADDITIONAL MANUAL FOR CONTROL UNIT MED SAVE XW757K	66
Function display lights	67
Use of temperature control	68
Set the clock time	69
Storage of temperature and alarm data	70
How to export data and alarms to USB	70
Reading temperature and alarm data from USB memory	70
Clearing temperature and alarm information from the devices memory	72
Alarms	73
Pr1 user level parameters for temperature and door alarms and their delay	
times as well as sensor temperature values	74
Pr2 service and factory level password and parameters	76
Copy factory parameters from the Hot Key to the device memory	77
Copy factory parameters from device memory to Hot Key	78
programming stick	78
Defrost monitor	79
P4 display temperature probe (average temperature)	79
SAVE models - temperature control battery switches	80
DIN 58345 accessory package for MED SAVE control unit	81
Additional NTC probe and RJ45 cabel (client's probe, accessory)	81
Instructions for switching potential-free alarm and testing	82
Retrofitting a potential-free alarm relay (accessory KK9040)	83
TTL/RS-485 data cable 0.5 m (accessory L-OKP050)	84
Notes	85

ADDITIONAL MANUAL FOR CONTROL UNIT MED XW70L

Single- and double door refrigerators, single door freezer cabinets



Double door combination cabinets



Control unit keys

\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$	
AUX	Not in use
Δ	Temperature control key
∇	Temperature control key
***	manual defrost
SET	To display target set point: in programming mode it selects a parameter or confirm an operation
-X-	LED light
	This switch can be used in models with glass doors if having the light on when the door is closed is preferred. Normally, the light switches on and off automatically with the door switch. A signal light displays on the screen when the light has been switched on from the controller switch $-\dot{Q}$.



ON/OFF controller

Use of temperature control

Switch on the cabinet

• Switch the power on by pressing the key 🕐 .

Adjust temperature

- Press once key **SET**, then the display will show the set temperature.
- Adjust temperature with keys \triangle and ∇ .
- Press again key set or wait for 15 seconds and the display will revert to the normal state.

Additional defrost (manual defrost)

• Press key 👯 , for more than 3 seconds to start additional defrost.

Additional defrost cannot be terminated by pressing the key. The defrost function stops automatically.

Note! Additional defrost does not turn on if there is no need for defrosting.

To lock and unlock the keyboard

- Keep pressed together for more than 3 s the Δ and ∇ keys. The "POF" message will be displayed and the keyboard will be locked. If the keyboard is locked it is impossible to adjust the temperature or switch of the power of the unit.
- Keep pressed together for more than 3 s the ▲ and ▼ keys till the "Pon" message will be displayed.

Control of the minimum and maximum temperatures recorded

- Press button volume once. "Lo" will appear on the display for a moment followed by the minimum temperature logged.
- Press button 🛆 . once. "Hi" will appear on the display for a moment followed by the maximum temperature logged.
- The equipment will revert to the normal operation in 5 seconds.

Reset the the minimum and maximum temperatures recorded

• Press button V "Lo" or A "Hi" and the recorded temperature will appear on the display. Immediately press and hold SET button more than 3 s and the "rst" will blink on the display. Recorded temperature will be reset during blinking. The equipment will revert to the normal operation automatically.

Reset both minimum and maximum recorded temperature separately.

ENGLISH

Function display lights



攀	Light on	Compressor is running
*	Light flashing	Time delay to protect compressor after start-up
5	Light on	The evaporator fan is on
5	Light flashing	Fans delay after defrost in progress.
	Light on	Defrost is on
	Light flashing	Time delay after defrost
-ÿ-	Light on	Internal LED light is on
	Light on	Alarm; see chapter "Alarms"

Alarms

Note!

Reset the alarm signal by pressing any button. The alarm code stays on the display.

HA High temperature alarm

The temperature inside the cabinet has exceeded the set alarm temperature. The alarm can be instigated by sudden icing of the evaporator. Initiate additional manual defrost. See instructions on the previous page. Ensure the cabinet has not been loaded with warm products. Check that a door has not been left open. Check that any product is not blocking air circulation within the cabinet. The cabinet is meant to keep ready chilled products cold.

LA Low temperature alarm

The temperature inside the cabinet has fallen below the set value. Ensure that the products put into the cabinet are not too cold.

The temperature alarm will reset automatically after the interior of the cabinet returns to the set temperature range. If this does not happen, move the products to another cabinet and contact your service provider.

dA Door open alarm

Close the door carefully and the alarm will reset automatically.

HA2 Condenser alarm (MEDLAB 400 series and freezers only)

MEDLAB 400 cabinet alarms of dirty condenser / condenser filter. Check that ambient temperature is not more than +32°C and clean condenser / filter. If alarm recurs call to service.

P1 Cooling control probe failure *

P2 Defrost control probe failure *

P4 Condensing temperature probe failure (MEDLAB 400 series and freezers only)*

*Note! The cabinet operates on its standby system and will hold normal temperature, but reset the alarm signal and immediately contact your service provider.

EE Data failure

To reset an 'EE' Alarm on the display and resume normal function of the equipment press any key for 3 seconds. After this 'rSt' message will be displayed again for 3 seconds and the equipment should return to normal function.

Pr1 user level parameters for temperature and door alarms and their delay times as well as sensor temperature values

Press simultaneously $SET + \bigvee A$ text "ALC" will appear on the screen. To change the parameter ALC, ALU, ALL, ALd or did search with the arrow buttons \triangle or \bigvee and press SET at the desired parameter. Adjust the value with the arrow buttons \triangle or \bigvee and confirm with selection button SET.

The easiest way to turn the alarm on when using factory settings is by leaving the door ajar (door switch activates) for one minute, which results in open door alarm (voltage free alarm relay control)

Alarms

ALC alarm mode (rE or Ab)

rE (default factory setting)

• temperature alarm limit changes when adjusting the temperature

> for example with the settings Set=4, ALU=4 and ALL=2 the alarm thresholds will be at temperatures of +8°C and +2°C after ALd delay.

ALU maximum temperature alarm

• setting 4 in both C and F models

ALL minimum temperature alarm

• setting **2** in C models and **3** in F models

Ab (option):

- fixed alarm threshold with ALU and ALL remaining unchanged while adjusting temperature
- ALU and ALL are set to preferred alarm threshold

Delays

- Ald; temperature alarm delay (setting: 20 min)
- did; door alarm delay (setting 1 = 1 minute, 0 = immediate)

db1-db4 sensor temperature values

Move with the arrow buttons and to the desired sensor, and press **SET**, The screen will display the temperature of the selected sensor. If the sensor is not in use, a text "noP" appears on the screen. Return to the menu using the button **SET**. The device will return automatically to normal mode within 15 seconds.

Copy factory parameters from the Hot Key to the device memory

Turn off the machine at the power switch \bigcirc .

Display indicates OFF



• Remove the four plastic plugs from the cover, unscrew the screws, and remove the cover.

Note! Beware of live connectors.

• Install the programming stick (A) in the Hot Key connector on the controller. The programming stick cannot be inserted the wrong way round.



- Turn on the device with the power switch 🕐 .
- The text "doL" flashes on the display, which copies the parameters from the stick to the device memory.



• Finally, the text "End" appears on the display. Allow the text to turn off before removing the programming stick.



• Replace the cover.

Note!

If the controller and the programming stick are not compatible, the text "Err" will be displayed.



Copy factory parameters from device memory to Hot Key programming stick

- The device must be switched on.
- Remove the four plastic plugs from the cover, unscrew the screws, and remove the cover.

Note! Beware of live connectors.

• Install the programming stick (A) in the Hot Key connector on the controller. The programming stick cannot be inserted the wrong way round.



• Briefly press the log key to display "UPL". The parameters are copied from the device memory to the programming stick.



• Finally, the text "End" will be displayed. Allow the text to turn off before removing the programming stick.



• Replace the cover.

Note!

If the controller and programming stick are not compatible, the text "Err" will be displayed.



ADDITIONAL MANUAL FOR CONTROL UNIT MED SAVE XW757K

Single- and double door refrigerators, single door freezer cabinets



Double door combination cabinets







USB connector for copying data stored in the controller



LED light switch (standard in GD models)



Copying the recorded data to a memory stick



Temperature and alarm recording button



Temperature control key In programming mode it browses the parameter codes increases the displayed value.



Temperature control key in programming mode it browses the parameter codes or decreases the displayed value.



To display target set point: in programming mode it selects a parameter or confirm an operation.

Push for 3s to access SET point programming Push for 5s to start a manual defrost



ON/OFF controller

ENGLISH



Function display lights







Light on	Compressor is running
Light flashing	Time delay to protect compressor after start-up
Light on	The evaporator fan is on
Light flashing	Fans delay after defrost in progress
Light on	Defrost is on
Light flashing	Drip time in progress
Light on	An alarm is occurring, see "Larms"
Light on	Data recording (REC) is on
Light on	Battery status OK (battery backup)
Light flashing	Battery is being charged (battery backup)
Light flashing	Battery is faulty or empty (battery backup)

67

Use of temperature control

1. Switch on the cabinet

• Switch the power on by pressing the key 🕘 3 seconds.

2. Adjust temperature

- Checking temperature settings: Press the button 💮 shortly, and the temperature setting displays on the screen.
- Press key for 3 seconds and "SEt" message will be displayed. Release the button
 immediately then the display will show the set temperature.
- Adjust temperature with keys 🍙 and 🤝.
- Press again key () or wait for 60 seconds and the display will revert to the normal state.

Note! Press key (a) for more than 5 seconds an additional defrost will be activated (dEF).

3. Additional defrost (manual defrost)

• Press the button for 5 seconds, and the screen will display the text "SET". Keep the button pressed down and the text "dEF" will appear on the screen. The extra thawing will start. The additional thaw function cannot be switched off using the button. Thawing will end automatically.

Note! Additional defrost does not turn on if there is no need for defrosting.

4. To lock and unlock the keyboard

- Keep pressed together for more than 3 s the and keys. The "POF" message will be displayed and the keyboard will be locked. In lock mode, only minimum and maximum temperatures can be checked. Other functions are locked.
- Keep pressed together for more than 3 s the log and log keys till the "Pon" message will be displayed.

5. Control of the minimum and maximum temperatures recorded (P4 additional probe)

 Press button Once. "Hit" will appear on the display for a moment followed by the maximum temperature logged.





• Press button Source. "Lot" will appear on the display for a moment followed by the minimum temperature logged.



• wait for 5 seconds and the display will revert to the normal state.

6. Reset the the minimum and maximum temperatures recorded

Immediately press 📳 button more than 3 s and the "rst" will blink on the display.



Recorded temperature will be reset during blinking. The equipment will revert to the normal operation automatically.

Reset both minimum "Lo" and maximum "Hi" recorded temperature separately.

Set the clock time

Set the clock time by pressing lace 3 s and message will be displayed



Press 🐻 and message will be displayed



Confirm by pressing 🛞 and select HOURS (for example. 9) by buttons 😂 och 🤝 .

Confirm by pressing 🐻 and go through all the time settings:

```
Hur = hour
Min = minutes
Udy = day of the week (Sun,Mon,tuE,Ued,thE,Fri,SAt)
dAy = day of the month
Mon = month
yEa = year
```

Wait for 60 seconds and the display will revert to the normal state.

Storage of temperature and alarm data

Press the button for 3 seconds. Use the arrow keys to select a or parameter "YES" and confirm the function with the button (), so the recording starts and the indicator light is displayed . The device stores the information in its memory.

When you want to stop recording, select "no" according to the previous instruction, and the recording stops and the indicator light a the display turns off.

How to export data and alarms to USB

If you want to copy the data stored on the device, connect the external USB memory device to the USB connector of the device.

Note!

2GB external USB-memory (USB 1.1 or 2.0, FAT formatting).



Press the button for 3 seconds, in which case the stored data is copied to an external USB memory. During copying, texts dAt, Lod, ALr, and Lod are displayed.

When the data is copied, the word "End" is displayed.



If data copying fails, "Err" will be displayed.



Reading temperature and alarm data from USB memory

Connect the USB memory to your computer and read the USB memory information.

Two files, ALARM and DATA, are stored in USB memory.



ALARM FILE

ALARM - Muistio

Tiedosto Muokkaa Muotoile Näytä Ohje IDX, LABEL, DESCRIPTION, START, STOP

1,PWF,Power Failure,12-30-21 11:54,12-30-21 11:54 2,dA,Door Open Alarm,12-30-21 11:22,12-30-21 11:23 3,HA4,High Temperature Alarm Probe TL2,12-30-21 07:58,12-30-21 08:31 4,HA1,TR3 High Alarm,12-30-21 07:58,12-30-21 08:36

Cause of alert:

	Alarm	High temperature alarm	Low temperature alarm	Faulty probe alarm
Probe 1 cooling control probe TR3		HA1	LA1	P1
Probe 2 defrost control probe EVP				P2
Probe 3 condensing temperature control probe TL1		HA3	LA3	P3
Probe 4 display temperature monitoring probe TL2		HA4	LA4	P4
Door open	dA			
Power failure	PWF			

DATA FILE

DATA - Muistio Tiedosto Muokkaa Muotoile Näytä Ohje TDX,DATE,TR3,EVP,TL1,TL2,ST 1,12/31/21 08:34,-26,-28,+35,-27,C 2,12/31/21 08:24,-25,-27,+34,-27,C 3,12/31/21 08:14,-26,-26,+30,-27,-4,12/31/21 08:04,-26,-27,+30,-28,-5,12/31/21 07:54,-26,-27,+31,-28,-6,12/31/21 07:44,-15,-34,+33,-26,C 7,12/31/21 07:34,-18,-16,+27,-27,D 8,12/31/21 07:24,-26,-27,+29,-27,-9,12/31/21 07:14,-26,-27,+29,-28,-

IDX	Measurement cycle
DATE	Date, time
TR3	Cooling control probe
EVP	Defrost control probe, evaporator probe
TL1	Condensing temperature control probe
TL2	Display temperature monitoring probe
ST	Compressor status
-	Compressor status: compressor is not running
С	Compressor status: compressor is running
D	Compressor status: defrosting is in progress
OFF	Compressor status: compressor is switched off

Clearing temperature and alarm information from the devices memory

Press simultaneously 🛛 + 🎲 for 3 seconds, whereby text "Pr1" will be displayed.



Confirm the selection with B and select with arrows O and O "rSd" or stored temperature data.



Press the button B and use the arrow keys to select B and S "YES". Confirm the selection with the button B, whereby the temperature data is erased from the memory.

When the temperature data is erased from the memory, "rSA" i.e., the stored alarms is displayed.



Press the button () and use the arrow button to select () "YES". Confirm the selection with), whereby the alarm information is erased from the memory.

Wait 60 seconds after which the unit will return to normal mode.
Alarms

Note!

Reset the alarm signal by pressing any button. The alarm code stays on the display.

HA I High temperature alarm (internal temperature probe 1, TR3)

The temperature inside the cabinet has exceeded the set alarm temperature. The alarm can be instigated by sudden icing of the evaporator. Initiate additional manual defrost. See instructions on the previous page. Ensure the cabinet has not been loaded with warm products. Check that a door has not been left open. Check that any product is not blocking air circulation within the cabinet. Temperature alarm will be cancelled automatically when the inside temperature has returned to set limits. The cabinet is meant to keep ready chilled products cold.

LA I Low temperature alarm (internal temperature probe 1, TR3)

The temperature inside the cabinet has fallen below the set value. Ensure that the products put into the cabinet are not too cold.

The temperature alarm will reset automatically after the interior of the cabinet returns to the set temperature range. If this does not happen, move the products to another cabinet and contact your service provider.

PFI Cooling control probe failure (internal temperature probe 1, TR3)

PF2 Defrost control probe failure (probe 2)

HA3 Condenser high temperature alarm (condenser probe 3, TL1, MEDLAB 400 series and freezers only*)

Cabinet alarms of dirty condenser / condenser filter. Check that ambient temperature is not more than +32°C and clean condenser / filter. If alarm recurs call to service.

LA3 Condenser low temperature alarm (condenser probe 3, TL1*)

PF3 Condensing temperature probe failure (condenser probe 3, TL1*)

HA4 Display temperature high temperature alarm (additional probe 1, TL2)

LA4 Display temperature low temperature alarm (additional probe 1, TL2)

PF4 Display temperature probe failure (additional probe 1, TL2)

dA Door open alarm

Close the door carefully and the alarm will reset automatically.

Pr1 user level parameters for temperature and door alarms and their delay times as well as sensor temperature values

1. Pr1 user level parameters for temperature and door alarms

Press simultaneously 🐻 + 😒 buttons for about 3 seconds whereby text "Pr1" will be displayed.



Press the button 3 and use the arrow keys 3 and 3 to search parameter itP, AIC, AIU, AIL, AId, A4U, A4L, A4d or did to be changed.

Press the button 🛞 at the parameter to be changed.

Change the value with the arrow button 🉈 and 😒. Confirm your selection with 顎 button.

By default, the alarm can be accessed by holding the door ajar (door switch releases) for one minute, after which the door-open alarm releases (checking for potential-free alarm relay).

- itP = recording interval
- AIC = alarm mode
- AIU = upper limit for alarm P1
- AlL = lower limit for alarm P1
- AIL = alarm delay P1
- A4U = upper limit for alarm P4
- A4L = lower limit for alarm P4
- A4d = alarm delay P4
- did = door alarm delay

2. P1 cooling control probe Alarms

AIC alarm mode (rEL or AbS)

rEL (selected as factory default):

• the temperature alarm limit changes when the temperature changes.

For example, with the setting Set = 4 and AIU = 4 and AIL = 2, alarms come at + 8C and + 2 $^{\circ}$ C after Ald delay

AIU maximum temperature alarm

• setting value 4 for C and F models

AIL minimum temperature alarm

• setting value 2 for C models and 3 for F models

AbS (selectable):

- fixed alarm limit, whereby AIU and AIL do not change when the temperature is changed
- AIU and AIL are set to preferred alarm threshold

3. P4 Display temperature probe alarms (average temperature)

P4 sensor has always set (AbS) alarm thresholds, which are set with parameters A4L and A4U:

Factory value:	MED o	hiller	MED freezer		
	A4L	A4U	A4L	A4U	
	1	19	-30	-13	

4. Delays

- Ald temperature alarm delay (setting value 20 min) P1
- A4d temperature alarm delay (setting value 10 min) P4
- did Door alarm delay alarm (Setpoint 1 = 1 minute, 0 = immediately)

5. db1-db4 temperature values

db1 = temperature control probe P1

db2 = defrost control probe (vapor probe) P2

- db3 = condensing temperature probe /condenser filter P3
- db4 = display temperature monitoring (average temperature, so-called P4 monitoring sensor)

Press the button log for 3 seconds and use the arrow keys log and log to move to the desired sensor and press log, whereby the temperature value of the selected sensor is displayed.

Press the button (a), to access the next parameter. If the sensor is not in use, text "nPr" is displayed.

Keep browsing the menu by lotton. The unit will automatically return to normal mode within 60 seconds.

Pr2 service and factory level password and parameters

Pr2 service level password 012

Press simultaneously 당 and 🛇 buttons for about 3 seconds whereby text "Pr1" will be displayed.



Press the button (a), whereby text "Pr2" will be displayed.



Press 🗃 and enter the password. 0-- flashes on the display.



Press 📰 and select number 1 by pressing the key 🏔, whereby the display will show.







Press the button 🐻, and you are at level Pr2.

Service and factory level Pr2 parameters

Search the parameter to be changed by arrow keys and .

Press 🐻 for the parameter to be changed.

Change the value with the arrow keys 🍙 and 🛜 . Confirm the selection by 쮛 button

The unit will automatically return to normal mode within 60 seconds.

Device parameters:

Festivo Service & Spare Parts Sales Tel. +358 3 553 8681 service@festivo.fi

or an authorized service center

Copy factory parameters from the Hot Key to the device memory

- The device must be switched on.
- Remove the four plastic plugs from the cover, unscrew the screws, and remove the cover.

Note! Beware of live connectors.

• Install the programming stick (A) in the Hot Key connector on the controller. The programming stick cannot be inserted the wrong way round.



• Press the 🙈 key for three seconds to display "HA".



Use the arrow keys and to find the parameter "doL".



• Press the
button until "doL" starts flashing. The parameters are copied from the stick to the device memory. Finally, the text "End" appears on the display. Allow the text to turn off before removing the programming stick.



Replace the cover.

Note!

.

If the controller and programming stick are not compatible, "Err" will be displayed.



Copy factory parameters from device memory to Hot Key programming stick

- The device must be switched on.
- Remove the four plastic plugs from the cover, unscrew the screws, and remove the cover.

Note! Beware of live connectors.

• Install the programming stick (A) in the Hot Key connector on the controller. The programming stick cannot be inserted the wrong way round.





• Press the 🙆 key for three seconds to display "HA".



• Use the arrow keys and 😒 to find the parameter "UPL".



• Press in the button until the UPL starts to flash. The parameters are copied from the device memory to the programming stick. Finally, the text "End" appears on the display. Allow the text to turn off before removing the programming stick.



- When "End" appears on the display, you can remove the Hot Key stick.
- Replace the cover.

Note!

If the controller and programming stick are not compatible, the text "Err" will be displayed.





Defrost monitor

Defrost monitor operation

Festivo MEDLAB products have automatic defrosting. Defrosting is controlled by the cabinet's own monitoring sensor P2 and defrosting is stopped as soon as the evaporator has melted. The defrost monitor function is controlled by the bottle sensor P4.

The defrost monitor is a function that protects the storage of highly sensitive products (e.g., reagents) during the defrost cycle. The defrost monitor monitors the internal temperature during the defrost cycle and stops defrosting if the internal temperature rises above the set limit, for example, due to the door opening.

If the defrost monitor function interrupts defrosting, a new defrost cycle will start automatically after 1 hour when the temperature has stabilized.

Defrost monitor factory settings:

Medicine refrigerators (+ 7°C)

Freezers (-10°C)

Defrost monitor and parameter Srt setting (Pr2 service level)

The defrost monitor is set at pr2 level with parameter Srt.

Note

The value of the Srt parameter does not change even if the cabinet setpoint (SET) is changed.

Note!

The value of the parameter Srt must not be too close to the set (SET) temperature.

Medicine refrigerators: set temperature (SET) + 2 or more = value of parameter Srt

Freezers: set temperature (SET) + 4 or more = value of parameter Srt

For example, temperature setpoint SET = -22 -22 + 4 = -18 (Srt)

P4 display temperature monitoring probe (average temperature)



The P4 control sensor is installed in the bottle on the rear wall of the cabinet. Loosen the bottle cap to remove it from the rack.

SAVE models - temperature control battery switches

MEDLAB SAVE 400 and MED SAVE standard models with a press switch



A1 = 1-door devices and 2-doors lower cabinet

A2 = 2-doors upper cabinet

MEDLAB SAVE 400 DIN accessory and BB standard model with lockable key switch



Standard equipment:

Switch on the battery from the black push switch (A) on the back panel of the appliance. The controller will alert you if the battery is not connected.

DIN accessory:

Switch on the battery from the lockable key switch (B). Turn the key from the back to the right. Do not leave the key in lock, but keep the key in the agreed location. Battery backup can be turned off during transport or transfer of the unit. Turn the key 90° to the left, so that battery backup is switched off.

DIN 58345 accessory package for MED SAVE control unit

There is a potential-free connection point (A) at the back of the cabinet for alarms. DIN 58345 equipment package includes a battery backup for MED SAVE controller power failure and temperature registering during 12 hours, lockable battery back-up user switch (B), and antifreeze function.

BB cables have battery back-up by default.



Additional NTC probe and RJ45 cabel (client's probe, accessory)



- Remove the protective cap (E)
- Twist to open the bushing of the push through plug (F)
- Push sensor (G) through the push through hole into the box
- Plug in the cables into the switch strip (C)
- Twist to close the push through plug (F)

Note!

Customer sensor must be calibrated according to the box temperatures. Sensor calibration depends on its location.



RJ45 connection cable

Alarm switch factory setting:

4/blue 5/blue-white

Also a separate sensor for continuous temperature control can be connected to RJ45 cable, which can then be monitored through the property control centre (VAK).

We recommend a customer sensor installation at the factory.

Connect RJ45 cable (D) to connector A (connector A, see picture on previous page).



Cable colour codes:

		Pin		Pin	RJ45	
//	orange/white	1	<u> </u>	1	orange/white	/
	orange	2		2	orange	
//	green/white	3	<u> </u>	3	green/white	/
	blue	4		4	blue	
//	blue/white	5	<u> </u>	5	blue/white	
	green	6	<u> </u>	6	green	
11	brown/white	7	<u> </u>	7	brown/white	/
	brown	8	—	8	brown	

Instructions for switching potential-free alarm and testing

For FESTIVO MED models (XW70L), potential-free switching readiness is an accessory. For MEDIN (XW777K) and MED SAVE (XW757K) models, the switching readiness is standard.

Behind the product is a potential-free switch bar (connector A, picture on the previous page):

NC = Normal closed NO = Normal open C = Common

XW70L =AOP XW777K =AOP, Aro XW757K =AOP, Aro

The effect of a power failure on a potential-free alarm can be set in Pr2 level parameters with the parameters AOP and Aro. The AOP parameter selects the operation of the alarm relay (closing/opening). The Aro parameter is used to turn the battery/alarm relay function of a power failure on/off.

Parameter AOP oP=Open cL= Close (XW70L) oP=Open cL= Close(XW757K , XW777K) , Battery Back-up (XW757K , XW777K) , Aro = YES

For battery back-upped devices, parameter Aro=YES so that the alarm also works during a power failure.

Use the multimeter to test the top data from connector A.

Retrofitting a potential-free alarm relay (accessory KK9040)

- 1. Remove the cabinet cover plate. Four fastening screws are under white protective plugs.
- 2. Install the relay/relays (1) and the terminal strip (2) in the position shown below with velcro and connect the relay to the terminal strips.





One control unit

Two control units

Terminal strip NO NC C

ONE CONTROL UNIT K1





11-12 NC 11-14 NO 21-22 NC 21-24 NO

TTL/RS-485 data cable 0.5 m (accessory L-OKP050)



Notes

Notes

Notes



Festivo appliances are manufactured in Hollola, Finland, where our research & development, factory, administration and service are also situated.

Festivo is a genuine Finnish product. The Festivo label on the front panel of your cooling appliance is guarantee of high Finnish quality, evolving from long experience, strong materials, and construction, proven over decades.

Suomen Kotikylmiö Oy Ravitie 3, FIN-15860 Hollola Tel. +358 3 553 8600 festivo@festivo.fi **Festivo Service** Keskikankaantie 17, FIN-15860 Hollola Tel. +358 3 553 8681 service@festivo.fi